

GEMEINDE GSIES
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VALLE DI CASIES
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHRZEIT - ORE

26.05.2026

08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.
Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.
Sono presenti:

		entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	Fernzugang Mod. Rem.
Bürgermeister - Sindaco	Paul SCHWINGSHACKL			
Vizebürgermeister - Vicesindaco	Andreas PRAMSTRALLER			
Gemeindereferent - Assessore	Hugo BACHMANN			
Gemeindereferentin - Assessore	Sara STEINMAIR			

Schriftführer: die Gemeindesekretärin Frau

Segretario: la Segretaria comunale Signora

Kathrin GUTWENGER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Paul SCHWINGSHACKL

in seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Personal - Matrikelnummer 188 - Gewährung einer individuellen Gehaltserhöhung

Personale - Numero matricola 188 - Riconoscimento di un aumento individuale dello stipendio

X	unverzüglich vollstreckbar immediatamente eseguibile
---	---

Betreff: Personal - Matrikelnummer 188 - Gewährung einer individuellen Gehaltserhöhung

Festgestellt, dass die Angestellte mit der Matrikelnummer 188 einen Antrag um Gehaltserhöhung an die Gemeinde Gsies gestellt hat (Protokollnummer 5102 vom 28.03.2022);

- dass mit eigenem Beschluss Nr. 120 vom 05.04.2022 an die Bedienstete eine individuelle Gehaltserhöhung im Sinne des Art. 77 des BÜKV vom 12.02.2008 im Ausmaß von 4 Vorrückungen vom 01.04.2022 bis zum 31.03.2024 gewährt wurde;

- dass mit eigenem Beschluss Nr. 140 vom 16.04.2024 an die Bedienstete eine individuelle Gehaltserhöhung im Sinne des Art. 77 des BÜKV vom 12.02.2008 im Ausmaß von 4 Vorrückungen vom 01.04.2024 bis zum 31.03.2026 gewährt wurde;

- dass der Art. 77 des BÜKV vom 12.02.2008 bzw. der Art. 68 des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 2.7.2015 die individuellen Gehaltserhöhungen regeln;

Im Sinne des Art. 68 des oben zitierten Einheitstextes werden für die Zuerkennung der individuellen Gehaltserhöhung folgende Kriterien angewandt:

- außergewöhnliche berufliche Fachkompetenz
- Ausübung von zusätzlichen über das eigene Berufsbild hinausgehende Aufgaben

In Anbetracht der Tatsache, dass die Zahl der zuzubereitenden Mahlzeiten in den letzten Jahren stets über achtzig lag und auch in den kommenden Jahren in etwa auf diesem Niveau erwartet wird;

- dass es deshalb als gerechtfertigt erscheint, der Angestellten mit der Matrikelnummer 188, eine individuelle Gehaltserhöhung im Ausmaß von vier Gehaltsvorrückungen der unteren Besoldungsstufe der vierten Funktionsebene zu gewähren und zwar für den Zeitraum 01.04.2026 bis 31.03.2027.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, sowie in die geltende Gemeindeordnung und in die geltende Satzung dieser Verwaltung;

Nach Einsichtnahme in das Gutachten, welches im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, hinsichtlich des zu behandelnden Gegenstandes abgegeben wurde:

Oggetto: Personale - Numero matricola 188 - Riconoscimento di un aumento individuale dello stipendio

Constatato che, la dipendente con il numero matricola 188 ha fatto una richiesta per gli aumenti individuali dello stipendio (numero protocollo 5102 del 28.03.2022);

- che con propria delibera n. 120 del 05.04.2022 è stato riconosciuto l'aumento individuale dello stipendio ai sensi dell'art. 77 del CCI del 12.02.2008 nell'ammontare di 4 scatti dal 01.04.2022 e fino al 31.03.2024;

- che con propria delibera n. 140 del 16.04.2024 è stato riconosciuto l'aumento individuale dello stipendio ai sensi dell'art. 77 del CCI del 12.02.2008 nell'ammontare di 4 scatti dal 01.04.2024 e fino al 31.03.2026;

- che l'art. 77 del CCI del 12.02.2008 rispettivamente l'art. 68 del Testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 2.7.2015 10 disciplinano gli aumenti individuali dello stipendio;

Ai sensi dell'art. 68 del Testo unico sopra citato vengono applicati i seguenti criteri per il riconoscimento dell'aumento individuale:

- particolare competenza professionale
- svolgimento di compiti aggiuntivi rispetto al profilo professionale

Preso atto che il numero dei pasti da preparare negli ultimi anni è sempre stato superiore a ottanta e che anche nei prossimi anni si prevede che rimanga grosso modo su tale livello;

- che pertanto si ritiene giustificato riconoscere alla dipendente con il numero matricola 188, un aumento individuale dello stipendio per un importo corrispondente a quattro scatti del livello retributivo inferiore della quarta qualifica funzionale e ciò per il periodo dal 01.04.2026 fino al 31.03.2027.

Visti il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente nonché l'ordinamento dei Comuni vigente e lo statuto vigente di questa amministrazione;

Visto il parere espresso ai sensi dell'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente, relativo all'oggetto da trattare:

hinsichtlich der **fachlichen**
Ordnungsmäßigkeit:

Positiv - digital signiert von der / dem Verantwortlichen des zutreffenden Dienstes *Kathrin Gutwenger*, am 22.05.2026, Prot.Nr. 0010220 mit dem elektronischen Fingerabdruck Nr. *Me9kQ+leiroAMT7UR3vYKDs2M4Iznm9Tvsivcl5vp5U=*;

in ordine alla **regolarità**
tecnico-amministrativa:

Positivo - firmato tramite firma digitale dal / dalla responsabile del relativo servizio *Kathrin Gutwenger*, in data 22.05.2026, n. prot. 0010220 con impronta digitale n. *Me9kQ+leiroAMT7UR3vYKDs2M4Iznm9Tvsivcl5vp5U=*;

**beschließt
der Gemeindevausschuss**

einstimmig,

1. der Angestellten mit der Matrikelnummer 188, im Sinne obiger Bestimmungen, eine Gehaltserhöhung im Ausmaß von vier Gehaltsvorrückungen der oberen Besoldungsstufe der vierten Funktionsebene zu gewähren und zwar für den Zeitraum 01.04.2026 bis 31.03.2027;
2. der Angestellten mit der Matrikelnummer 188 folgende Beträge auszuzahlen:

Monatlicher Betrag der 4 Gehaltsvorrückungen der IV. FE - obere Besoldungsstufe (unter Berücksichtigung der Teilzeit)	€ 105,51	Importo mensile corrispondente a quattro scatti del livello retributivo superiore della IV° QF (considerando la percentuale di part-time)
---	----------	---

3. Dieser Beschluss wird mit einer weiteren Abstimmung mit einstimmigem Ausgang im Sinne von Artikel 183 Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2. für unverzüglich vollstreckbar erklärt, damit die Gehaltserhöhung ab sofort angewandt werden kann.

**la Giunta comunale
delibera**

unanimemente

1. di riconoscere alla dipendente con il numero matricola 188, ai sensi delle disposizioni sopra citate, un aumento individuale dello stipendio corrispondente a quattro scatti del livello retributivo superiore della quarta qualifica funzionale e ciò per il biennio dal 01.04.2026 al 31.03.2027;
2. di retribuire a favore della dipendente con il numero matricola 188 i seguenti importi:

3. Si dichiara, con ulteriore votazione unanimemente espressa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183 comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2, affinché gli aumenti individuali possano scattare da subito.

(KG/JS)

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende
Il Presidente

Paul SCHWINGSHACKL



Letto, confermato e sottoscritto

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale

Kathrin GUTWENGER

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung an der Amtstafel der Gemeinde Einspruch an den Gemeindevorschuss einbringen. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des Beschlusses kann Rekurs beim Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - eingereicht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Das Original dieses Dokuments wird in den digitalen Archiven der Gemeinde Gsies im Sinne des Art. 22 des CAD aufbewahrt.

Der gegenständliche Beschluss wird für 10 aufeinanderfolgende Tage vom 28.05.2026 an der digitalen Amtstafel dieser Gemeinde veröffentlicht.

Avverso la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione all'albo comunale. Entro 60 giorni dalla data della sua esecutività può essere presentato ricorso presso il tribunale amministrativo regionale - Sezione Autonoma di Bolzano.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dall'avvenuta conoscenza dell'atto, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

L'originale del presente documento è conservato negli archivi informatici del Comune di Valle di Casies ai sensi dell'art 22 del CAD.

La presente delibera viene pubblicata per 10 giorni consecutivi dal 28.05.2026 all'Albo Pretorio digitale di questo comune.